

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1974 Nr. 239

A. TITEL

*Overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de
Volksrepubliek China betreffende de Tentoonstelling van
Oudheidkundige Vondsten van de Volksrepubliek China;
Peking, 28 oktober 1974*

B. TEKST ¹⁾

Overeenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Volksrepubliek China betreffende de tentoonstelling van oudheidkundige vondsten van de Volksrepubliek China

De Regering van het Koninkrijk der Nederlanden (hierna te noemen de Nederlandse Regering) en de Regering van de Volksrepubliek China (hierna te noemen de Chinese Regering),

Ten einde een Tentoonstelling van Oudheidkundige Vondsten van de Volksrepubliek China te houden in Amsterdam,

Zijn als volgt overeengekomen:

Artikel I

Ten einde de goede betrekkingen en de culturele uitwisselingen tussen beide landen te ontwikkelen en op uitnodiging van de Nederlandse Regering aan de Chinese Regering, zal in het Rijksmuseum te Amsterdam van 3 december, 1974 tot 5 februari, 1975 een Tentoonstelling van Oudheidkundige Vondsten van de Volksrepubliek China worden gehouden.

¹⁾ De Chinese tekst is niet afgedrukt.

Artikel II

De instantie verantwoordelijk voor de tentoonstelling aan Nederlandse zijde is het Rijksmuseum te Amsterdam.

De instantie verantwoordelijk voor de tentoonstelling aan Chinese zijde is de Chinese Commissie voor de Organisatie van Tentoonstellingen van Oudheidkundige Vondsten.

De specifieke regelingen voor het houden van de tentoonstelling zullen worden vastgesteld door beide hogergenoemde instanties.

Artikel III

Bijlage A *) van deze Overeenkomst bevat een lijst van de tentoon te stellen voorwerpen; de taxatiewaarde van elk voorwerp afzonderlijk wordt vermeld in Bijlage B *) van de Overeenkomst. Deze bijlagen zullen niet onderhevig zijn aan wijzigingen, tenzij met toestemming van de beide voor de tentoonstelling verantwoordelijke instanties.

Artikel IV

De Nederlandse Regering zal verantwoordelijk zijn voor de veiligheid van de in Bijlage A van deze Overeenkomst genoemde voorwerpen. Na aankomst van de voorwerpen in Nederland, zal de Nederlandse Regering uitgebreide veiligheidsmaatregelen treffen ter verzekering van de veiligheid van de voorwerpen en ter bevordering van een vlot verloop van de tentoonstelling.

Artikel V

De voorwerpen zullen in Mexico City worden overgedragen door een vertegenwoordiger van de Chinese Regering aan een vertegenwoordiger van de Nederlandse Regering; de overdrachtsprocedure zal worden vastgesteld door de instanties aan beide zijden verantwoordelijk voor de tentoonstelling.

Artikel VI

In geval van schade aan of verlies van de voorwerpen tijdens het transport van Mexico City naar Amsterdam, of tijdens hun aanwezigheid in Nederland, zal de Nederlandse Regering de Chinese Regering schadeloos stellen overeenkomstig de taxatiewaarden van de afzonderlijke voorwerpen zoals vermeld in Bijlage B.

In geval van verlies of schade ten gevolge van force majeure – het neerstorten van een vliegtuig, oorlog of op oorlog gelijkende handelingen, hevige aardbevingen – zal echter schadeloosstelling plaatsvinden naar rato van 50 procent van de waarden vermeld in Bijlage B voor de afzonderlijke voorwerpen.

*) De Bijlagen zijn niet afgedrukt.

Artikel VII

De Nederlandse Regering zal de transportkosten van de voorwerpen van Mexico City naar Amsterdam dragen. Het transportmiddel zal van Nederlandse zijde worden verschaft.

Artikel VIII

Alle vragen of geschillen, die zich in verband met het houden van deze tentoonstelling mochten voordoen, zullen worden opgelost in overleg tussen beide Regeringen.

Artikel IX

Deze Overeenkomst zal bij ondertekening in werking treden en zal van kracht blijven, totdat beide partijen al hun daaruit voortvloeiende verplichtingen zijn nagekomen, welke termijn niet langer zal zijn dan één jaar.

GEDAAN in tweevoud te Peking de achtentwintigste oktober, 1974 in de Nederlandse en Chinese taal (Bijlage A en B zijn gesteld in de Chinese en Engelse taal), zijnde beide teksten gelijkelijk authentiek.

Voor de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden:

(w.g.) J. VIXSEBOXSE

Voor de Regering van de Volksrepubliek China:

(w.g.) YÜ CHAN

D. PARLEMENT

De Overeenkomst behoeft ingevolge artikel 62, eerste lid, letter c, van de Grondwet niet de goedkeuring van de Staten-Generaal, alvorens in werking te kunnen treden.

G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van de Overeenkomst zijn ingevolge artikel IX op 28 oktober 1974 in werking getreden.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, geldt de Overeenkomst alleen voor Nederland.

Uitgegeven de eenentwintigste december 1974.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
M. VAN DER STOEL.